



Број/Број: **01/2a-sl./12**
Сарајево/Sarajevo, 4. 1. 2012.

IZVJEŠĆE O RADU POVJERENSTVA ZA VANJSKE POSLOVE ZASTUPNIČKOG DOMA ZA 2011. GODINU

Uvodne napomene

Povjerenstvo za vanjske poslove Zastupničkog doma Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: Povjerenstvo) stalno je radno tijelo Zastupničkog doma Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: Zastupnički dom).

Nadležnost Povjerenstva određena je člankom 42. Poslovnika Zastupničkog doma, prema kojem Povjerenstvo:

- a) prati vođenje vanjske politike Predsjedništva BiH i Vijeća ministara BiH;
- b) razmatra pitanja suradnje Bosne i Hercegovine s Ujedinjenim narodima i međunarodnom zajednicom;
- c) razmatra pitanja međuparlamentarne suradnje s odgovarajućim povjerenstvima parlamenata drugih zemalja;
- d) razmatra pitanja suradnje s Vijećem Europe, Interparlamentarnom unijom, Srednjoeuropskom inicijativom i Organizacijom za europsku sigurnost i suradnju, te drugim međunarodnim organizacijama;
- e) razmatra pitanja rada institucija BiH, nadležnih za pitanja vanjskih poslova i međunarodnih odnosa;
- f) razmatra aktivnosti stalnih ili privremenih izaslanstava PSBiH u međuparlamentarnim institucijama;
- g) razmatra pitanja davanja i otkazivanja suglasnosti za ratificiranje međunarodnih ugovora;

te razmatra i druga pitanja iz područja međunarodnih i vanjskih poslova.

POGLAVLJE I. SJEDNICE POVJERENSTVA

U izvještajnom razdoblju Povjerenstvo je održalo jedanaest sjednica, uključujući i konstituirajuću sjednicu, i to u sljedećim terminima:

1. sjednica (konstituirajuća) – 9. 6. 2011.
2. sjednica – 16. 6. 2011.
3. sjednica – 13. 7. 2011.
4. sjednica – 26. 7. 2011.
5. sjednica – 24. 8. 2011.
6. sjednica – 7. 9. 2011.
7. sjednica – 21. 9. 2011.

8. sjednica – 26. 10. 2011.
9. sjednica – 9. 11. 2011.
10. sjednica – 24. 11. 2011.
11. sjednica – 7. 12. 2011.

Na jedanaest sjednica Povjerenstvo je imalo ukupno 140 točaka dnevnog reda.

Povjerenstvo je u izvještajnom razdoblju razmatralo i Zastupničkom domu dalo pozitivno mišljenje za davanje suglasnosti za ratificiranje sljedećih akata:

1. Pekinškog amandmana (1999.) na Montrealski protokol dogovoren na 11. sastanku potpisnica (Peking, od 29. 11. do 3. 12. 1999. godine);
2. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Hrvatske o suradnji u području informatičkog društva i elektroničkih komunikacija (telekomunikacija);
3. Sporazuma o grantu utemeljenom na programu financijske potpore nizozemske konstitucije između Ministarstva financija i trezora BiH i Ministarstva vanjskih poslova Kraljevine Nizozemske za financiranje projekta br. KGS08/BA/3/1;
4. Sporazuma o financiranju između Bosne i Hercegovine i Komisije Europskih zajednica u pogledu državnog programa (Dio I.) za 2009. godinu u sklopu Instrumenta pretprijetne pomoći;
5. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Države Kuvajt o suradnji u području turizma;
6. Okvirnog financijskog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Razvojne banke Vijeća Europe;
7. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Grčke Republike o međunarodnom cestovnom prijevozu putnika i robe;
8. Sporazuma o kreditu između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i Unicredit Bank Austria AG za projekt – *Opremanje kantonalne bolnice u Orašju*;
9. Dvogodišnjeg sporazuma o suradnji između Bosne i Hercegovine i Regionalnog ureda Svjetske zdravstvene organizacije za Europu;
10. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Malte o provedbi Sporazuma između Europske zajednice i Bosne i Hercegovine o readmisiji osoba koje borave bez dozvole (Protokol);
11. Sporazuma o izmjeni Sporazuma o socijalnom osiguranju između Bosne i Hercegovine i Republike Slovenije;
12. Sporazuma o kreditu između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i UniCredit Bank Austria AG za financiranje rekonstrukcije i proširenja kanalizacijskog sustava u Gradišci;
13. Sporazuma u vezi s realizacijom projekta – *Uspostava kalibracijskog laboratorija za električne veličine i laboratorija za ispitivanje sigurnosti električnih uređaja i elektromagnetne kompatibilnosti* – između Vijeća ministara BiH, koje zastupa Institut za mjeriteljstvo BiH, i Vlade Republike Slovenije, koju zastupa Centar za međunarodnu suradnju i razvoj;
14. Sporazuma o financiranju između Bosne i Hercegovine i Komisije Europskih zajednica u vezi s programom financiranja sudjelovanja Bosne i Hercegovine u ERDF-ovim transnacionalnim programima europske teritorijalne suradnje „Jugoistočna Europa“ i „Mediteran“ pod instrumentima pretprijetne pomoći (IPA), komponenta: prekogranična suradnja za 2009. godinu;

15. Sporazuma o financiranju između Bosne i Hercegovine i Komisije Europskih zajednica u vezi s višekorisničkim programom za *Tempus* u sklopu IPA komponente: pomoć u tranziciji i izgradnji institucija za 2009. godinu;
16. Sporazuma o financiranju između Bosne i Hercegovine i Europske komisije o prekograničnom programu Hrvatska – Bosna i Hercegovina u sklopu IPA komponente: prekogranična suradnja za 2009. godinu;
17. Ugovora o financiranju između Bosne i Hercegovine i Komisije Europskih zajednica o međugraničnom programu Bosna i Hercegovina – Crna Gora u sklopu IPA-ine međugranične suradnje za 2009. godinu;
18. Ugovora o financiranju između Bosne i Hercegovine i Komisije Europskih zajednica o međugraničnom programu Bosna i Hercegovina – Srbija u sklopu IPA-ine međugranične suradnje za 2009. godinu;
19. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Crne Gore o suradnji u poslovima iz područja geodezije;
20. Memoranduma o razumijevanju između Europske unije i Bosne i Hercegovine o sudjelovanju Bosne i Hercegovine u programu *Kultura* (2007. - 2013.);
21. Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Velikog Vojvodstva Luksemburg o socijalnom osiguranju s Administrativnim sporazumom o načinu primjene Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Velikog Vojvodstva Luksemburg o socijalnom osiguranju;
22. Ugovora o financiranju između Bosne i Hercegovine i Republike Srpske i Europske investicijske banke – *Voda i sanitacija RS*;
23. Sporazuma o kreditu za financiranje projekta nabave opreme za RAD Sarajevo između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i UniCredit Bank Austria AG;
24. Ugovora o garanciji za zajam za Međunarodni aerodrom Sarajevo između države Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj;
25. Izmjene i dopuna Ugovora broj 1 uz Ugovor o zajmu od 9. prosinca 2005. (regionalni željeznički projekt) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj;
26. Fakultativnog protokola uz Međunarodni pakt o ekonomskim, socijalnim i kulturnim pravima, usvojen u New Yorku 10. prosinca 2008. godine;
27. Sporazuma o zračnom prometu između Vijeća ministara BiH i Vlade Države Kuvajt;
28. Memoranduma o razumijevanju između Ekonomske komisije Ujedinjenih naroda za Europu (UNECE) i nacionalne institucije sudionice (NPI) – Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH - s ciljem provedbe projekta – *Financiranje ulaganja u energetska učinkovitost za ublažavanje klimatskih promjena*;
29. Sporazuma o garanciji za zajam namijenjen poduzeću „Vodovod i kanalizacija“ A.D. Bijeljina između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj;
30. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Države Katar o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja i sprečavanju porezne utaje u odnosu na poreze na dohodak;
31. Sporazuma o grantu – *Općinska razina podrške infrastrukturnim projektima* – u sklopu Višekorisničkog programa IPA 2008. između Bosne i Hercegovine i Europske investicijske banke;
32. Amandmana na Sporazum između Vijeća ministara BiH, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i Vlade Republike Austrije, koju zastupa federalni ministar financija, o financijskoj suradnji;
33. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Hrvatske o načinu financiranja i izrade glavnog projekta, te vođenja upravnih postupaka za procjenu utjecaja na okoliš, pribavljanje lokacijskih dozvola, suglasnosti i građevinskih dozvola za projekt *Obnova i modernizacija plovnog puta rijeke Save od Račinovaca do Siska*;

34. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Hrvatske o izgradnji međudržavnog mosta preko rijeke Save kod Svilaja i priključnih graničnih dionica autoceste na Koridoru Vc;
35. Ugovora o zajmu između Europske unije, kao zajmodavca, i Bosne i Hercegovine, kao zajmoprimca, i Centralne banke BiH, kao agenta za plaćanje zajmoprimca;
36. Konvencije između Bosne i Hercegovine i Republike Austrije o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja u pogledu poreza na dohodak i imovinu;
37. Ugovora između Bosne i Hercegovine i Crne Gore o međusobnom provođenju sudskih odluka u kaznenim stvarima;
38. Ugovora između Bosne i Hercegovine i Crne Gore o pravnoj pomoći u građanskim i kaznenim stvarima;
39. Protokola o zaštiti od poplava uz Okvirni sporazum o slivu rijeke Save;
40. Europske konvencije o zaštiti audiovizualne baštine, *Strasbourg, 8. 11. 2001.*;
41. Memoranduma o razumijevanju za suradnju o pitanjima sigurnosti između Vijeća ministara BiH i Vlade Države Katar;
42. Sporazuma između ministra vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH i ministra poljoprivrede i ruralnog razvoja Republike Poljske o suradnji u području poljoprivrede;
43. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Kabineta ministara Ukrajine o uvjetima uzajamnih putovanja državljana;
44. Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Kraljevine Belgije o plaćenom radu uzdržanih članova obitelji diplomatskog i konzularnog osoblja;
45. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Narodne Demokratske Republike Alžir o ukidanju viza za nositelje diplomatskih putovnica;
46. Europske konvencije o krajoliku – *Firenca, 20. 10. 2000.*;
47. Sporazuma o kulturnoj suradnji između Vijeća ministara BiH i Vlade Rumunjske;
48. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Malezije o suradnji u području kulture;
49. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Crne Gore o graničnim prijelazima za međunarodni promet;
50. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Srbije o policijskoj suradnji;
51. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Hrvatske o policijskoj suradnji u borbi protiv prekograničnog kriminala;
52. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Crne Gore o graničnim prijelazima za pogranični promet;
53. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Srbije o suradnji u zaštiti od prirodnih i drugih katastrofa;
54. Sporazuma o financiranju između Bosne i Hercegovine i Europske komisije koji se odnosi na Državni program (Dio II.) za 2009. godinu u sklopu Instrumenta pretprijetne pomoći;
55. Sporazuma o suradnji u području obrane između Vijeća ministara BiH i Vlade Crne Gore;
56. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Savezne Republike Njemačke o financijskoj suradnji u 2009. godini;
57. Sporazuma o zajmu između Bosne i Hercegovine i OPEC-ovog Fonda za međunarodni razvoj – *Projekt stambene obnove*;
58. Sporazuma o kreditu između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i UniCredit Bank Austria AG – financiranje projekta *Nabava opreme i pružanje usluga za dvije bolnice u Sarajevu*;

59. Financijskog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Europskih zajednica koji se odnosi na Državni program (Dio I.) za 2008. godinu u skladu s Instrumentom pretprijetne pomoći;
60. Protokola između Bosne i Hercegovine i Rumunjske o izmjenama i dopunama Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Rumunjske o promicanju i recipročnoj zaštiti ulaganja;
61. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Srbije o suradnji u području turizma;
62. Nairobijskog ugovora o zaštiti olimpijskog simbola od 26. rujna 1981. godine;
63. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Srbije o veterinarskoj suradnji;
64. Ugovora o patentnom pravu usvojenog 1. lipnja 2000. godine u Ženevi;
65. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Hašemitske Kraljevine Jordan o suradnji u borbi protiv kriminala, posebice terorizma, ilegalne trgovine drogom i organiziranog kriminala;
66. Protokola između Vijeća ministara BiH i Savezne vlade Austrije o provedbi Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Europske zajednice o readmisiji osoba koje borave bez dozvole;
67. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Hrvatske o predaji i prihvatu osoba kojih je ulazak ili boravak nezakonit i Protokola između Ministarstva sigurnosti BiH i Ministarstva unutarnjih poslova Republike Hrvatske o provedbi Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Hrvatske o predaji i prihvatu osoba kojih je ulazak ili boravak nezakonit;
68. Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Kraljevine Španjolske o suradnji u borbi protiv kriminala, posebice terorizma, nezakonite trgovine drogama i organiziranog kriminala;
69. Deklaracije o namjeri između Ministarstva sigurnosti BiH i Međunarodnog centra za razvoj migracijske politike (ICMPD);
70. izmjene br. 1 Ugovora o financiranju između Bosne i Hercegovine i Europske investicijske banke, potpisanog 17. studenog 2005. godine;
71. Konvencije Vijeća Europe o pristupu službenim dokumentima;
72. Sporazuma o Koordinacijskom odboru unutar Ministarskog obrambenog procesa u Jugoistočnoj Europi;
73. Memoranduma između Vijeća ministara Republike Albanije i Vijeća ministara BiH, Vlade Republike Makedonije, Vlade Republike Srbije, Vlade Republike Slovenije, Vlade Republike Hrvatske i Vlade Crne Gore o podmirenju duga Republike Albanije koji se odnosi na obračun iznosa na računima na osnovi razmjene robe između Republike Albanije i bivše Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije;
74. Sporazuma o uspostavi Međunarodne klasifikacije figurativnih elemenata žigova, sastavljen 12. lipnja 1973. u Beču, s izmjenama od 1. listopada 1985.;
75. Sporazuma o povlasticama i imunitetima Međunarodnog kaznenog suda – ICTY;
76. Sporazuma o kreditu (Projekt „Modernizacija Sveučilištva u Istočnom Sarajevu“) između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i Raiffeisen Bank International AG;
77. Protokola o povlasticama i imunitetima Centra za provedbu zakona u jugoistočnoj Europi;
78. Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Bugarske o međusobnoj zaštiti i razmjeni tajnih podataka;
79. Sporazuma o osnivanju i Statutu Europske organizacije za javno pravo – EPLO;

80. Memoranduma o razumijevanju o suradnji u borbi protiv korupcije putem Inicijative Jugoistočne Europe za borbu protiv korupcije;
81. Sporazuma o financiranju između Bosne i Hercegovine i Europske komisije u vezi s Državnim programom (I. dio) za 2010. godinu u sklopu Instrumenta pretpristupne pomoći;
82. Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Države Kuvajt o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja i sprečavanja porezne utaje u odnosu na poreze na dohodak i imovinu;
83. Ugovora između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore o veterinarskoj suradnji;
84. Amandmana broj 1 na Sporazum o financiranju (od 27. 2. 2006.) između Bosne i Hercegovine i KfW-a, Frankfurt na Majni, za uspostavu Europskog fonda za Bosnu i Hercegovinu;
85. Amandmana broj 2 na Sporazum o financiranju i upravljanju Fondom, potpisan 21. 7. 2000., a dopunjen Dopunskim sporazumom o financiranju i upravljanju Fondom, potpisanim 30. 7. 2004., između Bosne i Hercegovine i KfW-a, Frankfurt na Majni – Fond za kreditne garancije;
86. Dopune Financijskog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Europske komisije u pogledu prekograničnog programa Bosna i Hercegovina – Srbija u sklopu IPA komponente: prekogranična suradnja za 2007. godinu;
87. Dopune Financijskog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Europske komisije u pogledu prekograničnog programa Bosna i Hercegovina – Crna Gora u sklopu IPA komponente: prekogranična suradnja za 2007. godinu;
88. Financijskog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Europskih zajednica koji se odnosi na Državni program (II. dio) za 2008. godinu u skladu s Instrumentom pretpristupne pomoći ;
89. Sporazuma o financiranju (Dodatno financiranje za Projekt jačanja zdravstvenog sektora) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne razvojne asocijacije;
90. Dopune broj 1 Financijskom sporazumu za provedbu nacionalnog programa za Bosnu i Hercegovinu na temelju IPA programa – pomoć u tranziciji i komponenta jačanja institucija za 2007. godinu;
91. Dopune Financijskog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Europske komisije u pogledu prekograničnog programa Bosna i Hercegovina – Hrvatska u sklopu IPA komponente prekogranične suradnje za 2007. godinu;
92. Dodatka br. 1 Ugovoru o financiranju u vezi s nacionalnim programom za Bosnu i Hercegovinu – II. dio u sklopu IPA-inog programa podrške tranziciji i izgradnji institucija za 2008. godinu;
93. Sporazuma o bespovratnom zajmu, utemeljenom na nizozemskoj pomoći, između Ministarstva financija i trezora Bosne i Hercegovine i Ministarstva vanjskih poslova Nizozemske za financiranje Projekta broj: KGS10/BA/3/1;
94. Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Srbije o privremenom zapošljavanju državljana Bosne i Hercegovine u Republici Srbiji i državljana Republike Srbije u Bosni i Hercegovini;
95. Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Slovenije o zapošljavanju državljana Bosne i Hercegovine u Republici Sloveniji s Provedbenim protokolom uz Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Slovenije o zapošljavanju državljana Bosne i Hercegovine u Republici Sloveniji;
96. Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Indonezije o bezviznom režimu za nositelje diplomatskih i službenih putovnica;

97. Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Kazahstan o ukidanju viza za nositelje diplomatskih i službenih putovnica;
98. Ugovora o pravnoj pomoći u građanskim i kaznenim stvarima između Bosne i Hercegovine i Islamske Republike Iran;
99. Sporazuma o povoljnom zajmu između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i Erste Bank Der Österreichischen Sparkassen AG za projekt *Nabava medicinske opreme za Opću bolnicu u Nevesinju*;
100. Izmjene Sporazuma o financiranju između Bosne i Hercegovine i Međunarodne razvojne asocijacije (IDA) za Program Energetske zajednice u jugoistočnoj Europi – ESCEE (kredit br. 4197 – BOS);
101. Amandmana na Sporazum u vezi sa Sporazumom o zajmu, financiranju i projektu od 23. lipnja 2008. za 17.000.000,00 eura, između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, („zajmoprimac“), Federacije Bosne i Hercegovine, koju zastupa Federalno ministarstvo financija, Elektroprivrede Hrvatske zajednice Herceg-Bosna d.d. Mostar (EP HZHB), kao agencije za izvedbu projekta (Agencija za izvedbu projekta) i Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW), Frankfurt na Majni – *Rehabilitacija Hidroelektrane Rama*;
102. Amandmana br. 3 na Sporazum o financiranju od 27. veljače 2006. (Europski fond za Bosnu i Hercegovinu (EFBH) – Program stambenih zajmova – Program zajmova za mala i srednja poduzeća) između Vijeća ministara BiH, koje zastupa Ministarstvo financija i trezora BiH, i KfW-a, Frankfurt na Majni;
103. Ugovora o zajmu (Projekt vezan za vodovod i otpadne vode u Sarajevu) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj;
104. Međunarodne konvencije za zaštitu svih osoba od prisilnog nestanka;
105. Sporazuma o dodjeli statusa međunarodne organizacije Međunarodnoj akademiji za borbu protiv korupcije;
106. Financijskog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Europske komisije koji se odnosi na Nacionalni program (dio II.) za 2010. godinu u sklopu Instrumenta pretprijetne pomoći;
107. Sporazuma o grantu švedskog *Trust fonda* (Projekt zaštite kvalitete voda: Vodovod i kanalizacija Mostar) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj, u funkciji administratora švedskog *Trust fonda*;
108. Kreditnog sporazuma za Projekt glavne gradske magistrale u Zenici između Saudijskog fonda za razvoj i Bosne i Hercegovine;
109. Sporazuma između država članica Zdravstvene mreže Jugoistočne Europe o aranžmanima zemlje domaćina i sjedišta Tajništva Zdravstvene mreže Jugoistočne Europe;
110. UNIDROIT-ove konvencije o ukradenim ili nezakonito izvezenim kulturnim dobrima;
111. Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Republike San Marino o unapređenju i uzajamnoj zaštiti investicija;
112. Amandmana na članak 20. stavak 1. Konvencije UN-a o uklanjanju svih oblika diskriminacije žena;
113. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Hašemitske Kraljevine Jordan o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja i sprečavanju porezne utaje u odnosu na poreze na dohodak;
114. Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vijeća ministara Republike Albanije o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja u odnosu na poreze na dohodak i imovinu i prevenciji fiskalne evazije;
115. Ugovora između Bosne i Hercegovine i Grčke Republike o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja u odnosu na poreze na dohodak i imovinu;

116. Sporazuma između Bosne i Hercegovine i Malezije o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja i sprečavanja porezne utaje u odnosu na poreze na dohodak;
117. Sporazuma o financiranju između Bosne i Hercegovine i Europske komisije u vezi s „IPA Jadranskim programom prekogranične suradnje“ u sklopu Instrumenta pretpristupne pomoći;
118. Povjerenstvo je dalo i pozitivno mišljenje o suglasnosti za otkazivanje Konvencije Međunarodne organizacije rada o zaštiti materinstva, br. 3 iz 1919. godine.

Povjerenstvo je na dnevnom redu svojih sjednica imalo i sljedeća pitanja iz svoje nadležnosti:

1. Razmatranje Izvješća o radu Ministarstva vanjskih poslova BiH za 2010. godinu, u sklopu Izvješća o radu Vijeća ministara BiH za 2010. godinu;
2. Razmatranje Izvješća o radu Povjerenstva za vanjske poslove za 2010. godinu;
3. Prezentacija orijentacijskog seminara za članove Povjerenstva za vanjske poslove i u sklopu toga razmatranje Orijentacijskog radnog plana Povjerenstva za vanjske poslove za drugu polovicu 2011. godine.

Povjerenstvo za vanjske poslove u svome je radu razmatralo sljedeće materijale (izvješća, informacije, rezolucije, zabilješke, pisma):

1. Zabilješka sa sastanka Bože Ljubića, drugoga zamjenika predsjedatelja Zastupničkog doma PSBiH, i Mate Franjičevića, zastupnika u Zastupničkom domu PSBiH, s članovima Parlamenta Saksonije, održanog u četvrtak 16. lipnja 2011. godine, u Sarajevu;
2. Informacija o posjetu nizozemskog parlamentarnog izaslanstva Bosni i Hercegovini;
3. Izvješće s trećega dijela redovitog zasjedanja Parlamentarne skupštine Vijeća Europe, Strasbourg, 20.-24. lipnja 2011.;
4. Izvješće sa sastanka posebnih radnih skupina Parlamentarne skupštine Mediterana, Dubrovnik, 19. i 20. lipnja 2011.;
5. Izvješće s 20. godišnjeg zasjedanja Parlamentarne skupštine OEES-a, Beograd, 6.-10. srpnja 2011.;
6. Izvješće s 9. konferencije predsjednika Procesu suradnje u jugoistočnoj Europi, Bečići, Crna Gora, 13.-15. lipnja 2011.;
7. Zabilješka sa sastanka rukovodstva Povjerenstva za vanjske poslove s novoimenovanom veleposlanicom BiH u Francuskoj Ninom Sajić, održanog 27. 7. 2011.;
8. Informacija o saslušanju o trenutačnoj situaciji u Bosni i Hercegovini pred Helsinškom komisijom za sigurnost i suradnju u Europi u Kongresu Sjedinjenih Američkih Država;
9. Izvješće sa seminara o temi: *Transport i infrastruktura u regionalnom kontekstu*, Bruxelles, 12. i 13. srpnja 2011.;
10. Informacija Ministarstva sigurnosti BiH o sporazumima o suradnji u zaštiti od prirodnih i civilizacijskih katastrofa potpisanih između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Hrvatske i Vlade Crne Gore, kao i informacija o poplavama i klizištima na području Bosne i Hercegovine tijekom studenog i prosinca 2010. godine;
11. Zabilješka sa sastanka predsjedatelja Povjerenstva za vanjske poslove Mirze Kušljugića s veleposlanikom Izraela u BiH Davidom Cohenom;

12. Izvješće o posjetu predsjedatelja Povjerenstva za vanjske poslove Zastupničkog doma PSBiH Varšavi, 6.-8. 9. 2011.;
13. Informacija o posjetu saveznog ministra za ekonomsku suradnju i razvoj SR Njemačke Dirka Niebela;
14. Informacija o prosvjedima ispred zgrade Veleposlanstva BiH u Berlinu;
15. Zabilješka sa sastanka članova rukovodstva Povjerenstva za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, promet i veze Doma naroda PSBiH s predstavnicima Delegacije Europske unije i Ureda posebnog predstavnika Europske unije u Bosni i Hercegovini, 13. 9. 2011.;
16. Pismo veleposlanika Volkana Bozkira, novoizabranog predsjednika Povjerenstva za vanjske poslove Velike narodne skupštine Republike Turske, upućeno Mirzi Kušljugiću, predsjedatelju Povjerenstva za vanjske poslove Zastupničkog doma PSBiH;
17. Informacija o stanju vanjske zaduženosti na dan 1. 9. 2011. na temelju zaključka s 5. sjednice Povjerenstva za vanjske poslove;
18. Izvješće sa sastanka Pododbora za medije Parlamentarne skupštine Vijeća Europe, Stockholm, 12. 9. 2011.;
19. Izvješće sa sastanka parlamentarnih koordinatora zemalja članica SEECp-a, Vellingrad, Bugarska, 26.-28. 9. 2011.;
20. Izvješće s konferencije: „Rad javne službe u budućnosti, borba protiv korupcije, usmjeravanje rada“, održane u Batumiju, Gruzija, 22.24. 9. 2011.;
21. Izvješće s 5. konferencije predsjednika parlamenata zemalja Zapadnog Balkana, Budimpešta, 12. 10. 2011.;
22. Izvješće o ReSPA-inoj obuci/radionici o temi “Članstvo u EU i izazovi za nacionalne uprave”, održanoj u Danilovgradu, Crna Gora, 19.-22. 10. 2011.;
23. Izvješće s jesenskog zasjedanja Parlamentarne skupštine OESS-a Dubrovnik, 7.-9. 10. 2011.;
24. Izvještaj sa sastanka o provođenju ekonomske i ekološke dimenzije OSCE-a (EED), Beč, 17.-19. 10. 2011.;
25. Izvješće s četvrtog dijela redovitog zasjedanja Parlamentarne skupštine Vijeća Europe, Strasbourg, 3.-7. 10. 2011.;
26. Zabilješka sa susreta Mirze Kušljugića, predsjedatelja Povjerenstva za vanjske poslove, s otpravnicom poslova i prvom tajnicom Veleposlanstva Republike Turske u Bosni i Hercegovini Yasemine Eralp;
27. Informacija o IPA fondovima (odgovor na zahtjev Povjerenstva za vanjske poslove s 8. sjednice) i reagiranje na Zapisnik 8. sjednice Povjerenstva za vanjske poslove Zastupničkog doma PSBiH;
28. Izvješće s regionalne konferencije „Energija, razvoj, demokracija: Oblikovanje nove energetske budućnosti Jugoistočne Europe“, Beograd, 17.-19. 10. 2011.;
29. Izvješće s konferencije Vijeća Europe – Forum za budućnost demokracije 2011.: “Međuovisnost demokracije i socijalne kohezije“, Cipar, 13. i 14. 10. 2011.;
30. Izvješće sa službenog studijskog posjeta predstavnika institucija iz Bosne i Hercegovine Velikoj Britaniji i Estoniji, London i Tallinn 10.-14. 11. 2011.;
31. Zabilješka sa sastanka Povjerenstva za vanjsku i trgovinsku politiku, carine promet i veze Doma naroda i Zajedničkog povjerenstva za nadzor nad radom Obavještajno-sigurnosne agencije BiH s Povjerenstvom za vanjske poslove, obranu i sigurnost Senata Češke Republike.

Članovi rukovodstva Povjerenstva za vanjske poslove su 27. 7. 2011. imali sastanak s novoimenovanom veleposlanicom Bosne i Hercegovine u Francuskoj Ninom Sajić.

Predsjedatelj Povjerenstva za vanjske poslove Mirza Kušljugić je 30. 8. 2011. imao sastanak s veleposlanikom Izraela za Bosnu i Hercegovinu Davidom Cohenom.

Predsjedatelj Povjerenstva za vanjske poslove Mirza Kušljugić je, na poziv Ministarstva vanjskih poslova i Ministarstva gospodarstva Republike Poljske, od 6. do 8. 9. 2011. boravio u Varšavi.

Predsjedatelj Povjerenstva za vanjske poslove Mirza Kušljugić je 10. 11. 2011. imao sastanak s otpravnicom poslova i prvom tajnicom Veleposlanstva Republike Turske u Bosni i Hercegovini Yasemine Eralp.

POGLAVLJE II. AKTIVNOSTI UREDA TAJNIKA POVJERENSTVA

Ured tajnika Povjerenstva za vanjske poslove u vrijeme je pripreme za početak rada Povjerenstva obavio analizu svih dostavljenih međunarodnih sporazuma, ugovora i drugih dokumenata iz nadležnosti Povjerenstva, te članovima dostavio materijale što su ih institucije i pojedinci uputili Povjerenstvu.

Budući da je u Tajništvu PSBiH odlučeno da tajnici povjerenstava pripreme orijentacijske seminare kako bi se članovi nakon konstituiranja povjerenstava upoznali s: načinom rada povjerenstava, najbitnijim otvorenim pitanjima iz prethodnog mandata i orijentacijskim radnim planom za ovu godinu, Ured tajnika pripremio je i predstavio članovima Povjerenstva navedenu prezentaciju.

Što se tiče seminara i obuka zaposlenika Ureda tajnika Povjerenstva, u proteklom izvještajnom razdoblju zaposlenici su pohađali sljedeće obuke:

- stručni savjetnik i suradnik pohađali su obuku u organizaciji ADS-a, i to informatičku obuku ECDL start, od ožujka do lipnja 2011. godine, za koju smatraju da će koristiti unapređenju njihovih sposobnosti u daljnjem radu.

Stručni suradnik pohađao je:

- obuku iz informacijskih tehnologija - MS WORD 2003, od siječnja do veljače 2011. godine;
- seminar o društvenim integracijama i ljudskim pravima - migranata, azilanata i Roma, održan u Strasbourgu 28. i 29. 3. 2011.;
- stručni seminar o ulozi parlamenta u postupku pristupanja EU i iskustvima Republike Mađarske i Republike Slovenije, 21. 6. 2011.;
- seminar o stres menadžmentu 16. 12. 2011. godine.

Stručni suradnik i tajnica Povjerenstva sudjelovali su na jednodnevnom seminaru o temi: "Proces pridruživanja EU, faze, praćenje napretka, institucionalna struktura za provedbu aktivnosti procesa", 23. 2. 2011. godine.

Tajnica Povjerenstva sudjelovala je na:

- jednodnevnom seminaru o temi: „Međunarodna organizacija frankofonije: osnivanje, razvoj, političke i operativne aktivnosti“, 21. 3. 2011.;

- Modulu 2 o temi: „Interpersonalne vještine; Razvijanje samosvijesti; Pisana i usmena prezentacija”, 4.-6. 5. 2011.;
- radionici o temi: „Upoznavanje s metodama mapiranja poslovnih procesa“, 22. i 23. 2. 2011.;
- jednodnevnom seminaru o temi: „Uvod u zakonodavstvo EU i osnovna načela transpozicije zakonodavstva“, 23. 2. 2011.;
- seminaru o temi: „Transponiranje EU zakonodavstva u pravni sustav BiH“, 16.-19. 5. 2011.;
- ReSPA-inom seminaru iz dva dijela o temi: “Koncepti i vještine upravljanja za rukovodeće državne službenike“, 28. 2. - 4. 3. 2011 i 11.-13. 4. 2011.;
- seminarima o temi: „Uvod u Lisabonski sporazum“, 30. i 31. 3. 2011. te 30. i 31. 5. 2011.;
- Modulu I. menadžerskih obuka u organizaciji ADS-a BiH o temi: „Menadžment i menadžeri u javnoj upravi/profesionalna organizacija - Organizacijski oblik državne uprave“, 5.-6. 12. 2011. ;
- Modulu VIII. menadžerskih obuka u organizaciji ADS-a BiH o temi: „Priprema, pisanje i vođenje projekata“, 21.-24. 12. 2011.;
- tečaju A1.2 njemačkog jezika, 2. 11. 2010. - 24. 3. 2011.;
- tečaju A2.1 njemačkog jezika, 31. 3. 2011. - 25. 10. 2011.;
- tečaju A2.2 njemačkog jezika, koji je počeo 8. 11. 2011. i još traje.

TAJNICA POVJERENSTVA

Merdžana Iglica